



**EUROPOS SAJUNGOS  
TARYBA**

**Briuselis, 2011 m. lapkričio 24 d. (25.11)  
(OR. en)**

**17270/11**

**OJ/CONS 72  
EDUC 275  
JEUN 75  
CULT 107  
SPORT 45**

**PRELIMINARI DARBOVARKĖ**

dalykas: EUROPOS SAJUNGOS TARYBOS (ŠVIETIMAS, JAUNIMAS, KULTŪRA IR SPORTAS) 3128–as posėdis

data: 2011 m. lapkričio 28 d., pirmadienis (9.30 val.), ir 29 d., antradienis (9.30 val.)

**2011 M. LAPKRIČIO 28 D., PIRMADIENIO (9.30 VAL.), POSĖDIS**

1. Darbotvarkės priėmimas

**Teisės aktu svarstymas**

**(Viešas svarstymas pagal Europos Sąjungos sutarties 16 straipsnio 8 dalį)**

2. A punktų sąrašo patvirtinimas  
17524/11 PTS A 108

## ŠVIETIMAS

### Su teisėkūros procedūra nesusijusi veikla

3. A punktų sąrašo patvirtinimas  
17525/11 PTS A 109
  
4. Judumą didinančios kalbinės kompetencijos
  - Tarybos išvadų priėmimas  
16744/11 EDUC 269 SOC 982 CULT 99  
+ REV 1 (pl)
  
5. Aukštojo mokslo modernizavimas
  - Tarybos išvadų priėmimas  
16746/11 EDUC 271 COMPET 502 RECH 366 SOC 984  
+ REV 1 (pl)  
+ COR 1 (de)
  
6. Atnaujinta Europos suaugusiųjų mokymosi darbotvarkė
  - Tarybos rezoliucijos priėmimas  
16743/11 EDUC 268 SOC 981  
+ COR 1 (pl)  
+ COR 2 (de)
  
7. Besimokančiųjų judumo lyginamasis standartas
  - Tarybos išvadų priėmimas  
16745/11 EDUC 270 SOC 983 JEUN 73
  
8. Veiksmingos investicijos švietimo ir mokymo srityje krizės metu
  - Politiniai debatai  
(Vieši debatai pagal Tarybos darbo tvarkos taisyklių 8 straipsnio 2 dalį  
[pirmininkaujančios valstybės narės siūlymu])  
16248/11 EDUC 265 SOC 935 ECOFIN 744  
+ REV 1 (ro)

## JAUNIMAS

9. Jaunimo dalyvavimo ir judumo rytinė dimensija
  - Tarybos išvadų priėmimas  
15952/11 JEUN 67 EDUC 260 SOC 907 RELEX 1087
  
10. Jaunimas ir pasaulis. Bendradarbiavimas jaunimo reikalų srityje už ES ribų
  - Politiniai debatai  
(Vieši debatai pagal Tarybos darbo tvarkos taisyklių 8 straipsnio 2 dalį  
[pirmininkaujančios valstybės narės siūlymu])  
16141/11 JEUN 69 SOC 924 EDUC 263 RELEX 1112

## 2011 M. LAPKRIČIO 29 D., ANTRADIENIO (9.30 VAL.), POSĖDIS

### Su teisėkūros procedūra nesusijusi veikla

#### AUDIOVIZUALINIAI KLAUSIMAI

11. Pasiūlymas dėl Tarybos sprendimo dėl Europos konvencijos dėl sąlygine prieiga grindžiamų paslaugų ir sąlyginės prieigos paslaugų teisinės apsaugos pasirašymo
  - Priėmimas
    - 16275/11 AUDIO 61 MI 540 TELECOM 163 CATS 104 COJUR 25 OC 13  
+ COR 1 (da)
    - 16546/11 AUDIO 68 MI 554 TELECOM 170 CATS 106 COJUR 28 OC 22
  
12. Vaikų apsauga skaitmeniniame pasaulyje
  - Tarybos išvadų priėmimas
    - 16155/11 AUDIO 59 JEUN 70 TELECOM 160 CONSOM 168 JAI 781  
DROIPEN 135
      - + REV 1 (sk)
      - + REV 2 (ro)
      - + COR 1 (fi)
      - + COR 2 (sv)

#### KULTŪRA

13. Kultūrinės bei kūrybinės kompetencijos ir jų vaidmuo kuriant Europos intelektualinį kapitalą
  - Tarybos išvadų priėmimas
    - 16227/11 CULT 90 EDUC 264 JEUN 71 SOC 929
      - + REV 1 (fi)
      - + REV 2 (hu)
      - + REV 3 (ro)
      - + REV 4 (lv)
  
14. Kultūros sektoriaus įnašas į ekonomikos augimą, darbo vietų kūrimą ir socialinį vystymąsi. Įrodymų bazės plėtimas
  - Politiniai debatai  
(Vieši debatai pagal Tarybos darbo tvarkos taisyklių 8 straipsnio 2 dalį [pirmininkaujančios valstybės narės siūlymu])
    - 16321/11 CULT 93
      - + REV 1 (hu)

## SPORTAS

15. Tarybos ir Taryboje posėdžiavusių valstybių narių vyriausybių atstovų rezoliucija dėl atstovavimo ES valstybėms narėms Pasaulinės antidopingo agentūros (WADA) steigiamojoje valdyboje ir ES bei jos valstybių narių pozicijų derinimo prieš WADA posėdžius
- Priėmimas  
16958/11 SPORT 42 DOPAGE 11 SAN 244 JAI 838  
+ COR 1 (fr)
16. Sporto srities savanoriškos veiklos vaidmuo skatinant aktyvų pilietiškumą
- Tarybos išvadų priėmimas  
16349/11 SPORT 36 SOC 943 JEUN 72 CULT 95  
+ COR 1 (fi)
17. Kova su susitarimais dėl varžybų baigties
- Tarybos išvadų priėmimas  
16819/11 SPORT 41 MI 563 COMPET 507 JAI 827 JUR 553  
+ COR 1  
+ COR 2 (fr)
18. Geras valdymas sporto srityje
- Politiniai debatai  
(Vieši debatai pagal Tarybos darbo tvarkos taisyklių 8 straipsnio 2 dalį [pirmininkaujančios valstybės narės siūlymu])  
16357/11 SPORT 37

## Kiti klausimai

### Švietimas

19. a) 2011 m. spalio 11 d. Gdanske įvykusios ministrų konferencijos, 2011 m. rugsėjo 28 d. Bialystoke įvykusių ministrų debatų „Erasmus programos rytinė dimensija“ ir kitų pirmininkaujančios valstybės narės surengtų renginių ataskaita
- Pirmininkaujančios valstybės narės informacija
- b) „Juvenes Translatores“
- Komisijos informacija  
14432/11 EDUC 237 JEUN 51 SOC 788

### Jaunimas

- c) Ataskaita dėl ES ir jaunimo struktūrinio dialogo
- Pirmininkaujančios valstybės narės informacija

## Audiovizualiniai ir kultūros klausimai

- d) 2011 m. rugsėjo 9 d. Vroclave įvykusio neoficialaus kultūros ir audiovizualinės politikos ministrų posėdžio ir kitų pagrindinių pirmininkaujančios valstybės narės surengtų renginių ataskaita
  - Pirmininkaujančios valstybės narės informacija
  
- e) Tarybos sprendimo dėl praktinio ir procedūrinio pobūdžio taisyklių, taikomų Tarybai skiriant keturis Europos Sąjungos veiksmų, susijusių su Europos paveldo ženklu, Europos ekspertų grupės narius, projektas
  - Pirmininkaujančios valstybės narės informacija apie dabartinę padėtį  
16324/11 CULT 94
  
- f) Komisijos rekomendacija dėl kultūrinės medžiagos skaitmeninimo, išsaugojimo skaitmeniniu formatu ir internetinės prieigos prie jos
  - Komisijos pranešimas  
16291/11 AUDIO 63 CULT 91 TELECOM 165 PI 144  
+ ADD 1
  
- g) Dabartinė padėtis audiovizualiniame sektoriuje ir jo perspektyvos skaitmeniniame amžiuje
  - Komisijos žodžiu pateikta informacija
  
- h) Pasiūlymas dėl Europos Parlamento ir Tarybos reglamento, kuriuo nustatoma Kūrybingos Europos programa
  - Komisijos pranešimas  
17186/11 AUDIO 71 CULT 106 RELEX 1240 CADREFIN 142  
CODEC 2194
  
- i) Mariboras ir Gimarainsas – 2012 m. Europos kultūros sostinės
  - Slovėnijos ir Portugalijos delegacijų pranešimas  
16961/11 CULT 102

## Sportas

- j) 2011 m. spalio 13–14 d. Krokuvoje įvykusio neoficialaus ministrų susitikimo ir kitų pagrindinių pirmininkaujančios valstybės narės surengtų renginių ataskaita
  - Pirmininkaujančios valstybės narės informacija
  
- k) Pasaulinės antidopingo agentūros (WADA) steigiamosios valdybos posėdis (2011 m. lapkričio 20 d., Monrealis)
  - Pirmininkaujančios valstybės narės informacija

- l) UEFA EURO 2012™. Reklaminis filmas ir pristatymas
  - Pirmininkaujančios valstybės narės informacija
  
- m) 2012 m. Londono olimpinės žaidynės. Reklaminis filmas ir pristatymas
  - Jungtinės Karalystės delegacijos informacija
  
- n) Pirmieji Europos sportinių pramogų gamtoje tinklo susitikimai (Europos turizmo ir sportinių pramogų gamtoje tinklas, 2011 m. spalio 5–8 d., Ansi)
  - Prancūzijos delegacijos informacija  
17146/11 SPORT 43

o  
o o

- o) Pasiūlymas dėl Europos Parlamento ir Tarybos reglamento, kuriuo nustatoma ES švietimo, mokymo, jaunimo ir sporto programa „Erasmus visiems“
  - Komisijos informacija  
17188/11 EDUC 273 JEUN 74 SPORT 44 SOC 1015 RELEX 1212  
RECH 378 CADREFIN 141 CODEC 2193
  
- p) Pirmininkausiančios valstybės narės darbo programa
  - Danijos delegacijos informacija

\_\_\_\_\_